



---

## *Treaty Series*

---

*Treaties and international agreements  
registered  
or filed and recorded  
with the Secretariat of the United Nations*

---

VOLUME 2039

---

## *Recueil des Traités*

---

*Traités et accords internationaux  
enregistrés  
ou classés et inscrits au répertoire  
au Secrétariat de l'Organisation des Nations Unies*

United Nations • Nations Unies  
New York, 2001

Copyright © United Nations 2001  
All rights reserved  
Manufactured in the United States of America

Copyright © Nations Unies 2001  
Tous droits réservés  
Imprimé aux Etats-Unis d'Amérique

TABLE OF CONTENTS

I

*Treaties and international agreements  
registered in October 1998  
Nos. 35256 to 35276*

**No. 35256. New Zealand and Denmark:**

Agreement on social security. Wellington, 6 May 1997..... 3

**No. 35257. United Nations and New Zealand:**

Memorandum of agreement between the United Nations Office for Project Services and the Government of New Zealand (with annexes). New York, 6 May 1998 ..... 71

**No. 35258. Austria and Germany:**

Agreement between the Republic of Austria and the Federal Republic of Germany on social security. Vienna, 4 October 1995 ..... 73

**No. 35259. Austria and Liechtenstein:**

Agreement between the Republic of Austria and the Principality of Liechtenstein on social security. Vienna, 23 September 1996 ..... 93

**No. 35260. Austria and Slovakia:**

Treaty between the Republic of Austria and the Slovak Republic on cooperation and reciprocal assistance in cases of catastrophes. Vienna, 11 June 1997 ... 109

**No. 35261. Austria and Croatia:**

Agreement on co-operation in the field of tourism between the Austrian Federal Government and the Government of the Croatian Republic. Vienna, 22 January 1998 ..... 133

**No. 35262. Austria and Ukraine:**

Agreement between the Government of the Republic of Austria and the Government of Ukraine on the exchange of information and cooperation in the field of nuclear safety and radiation protection (with annexes). Graz, 8 November 1996..... 145

**No. 35263. Multilateral:**

- Agreement between New Zealand, Papua New Guinea, Australia, Fiji and Vanuatu concerning the Neutral Truce Monitoring Group for Bougainville. Port Moresby, 5 December 1997, Suva, 10 December 1997 and Port Vila, 18 December 1997 ..... 173

**No. 35264. United States of America and Venezuela:**

- Agreement between the United States of America and Venezuela to establish a Venezuela-United States Agriculture Commission. Caracas, 26 December 1984 ..... 197

**No. 35265. United States of America and Portugal:**

- Agreement between the United States of America and Portugal concerning the general security of military information. Lisbon, 19 August 1982 and 10 September 1982 ..... 199

**No. 35266. United States of America and Japan:**

- Agreement between the United States of America and Japan concerning commercial sperm whaling in the western division stock of the North Pacific (with record of discussion). Washington, 13 November 1984 ..... 213

**No. 35267. United States of America and Spain:**

- Agreement on space cooperation between the United States of America and Spain. Madrid, 31 August 1984 and 4 September 1984 ..... 227

**No. 35268. United States of America and Guatemala:**

- Agreement between the United States of America and the Republic of Guatemala for the recovery and return of stolen archaeological, historical and cultural properties. Washington, 21 May 1984 ..... 241

**No. 35269. United States of America and Ecuador:**

- Agreement between the United States of America and the Republic of Ecuador for the recovery and return of stolen archaeological, historical and cultural properties. Washington, 17 November 1983 ..... 253

**No. 35270. United States of America and Poland:**

- Agreement between the United States of America and the Polish People's Republic relating to trade in cotton, wool and man-made fiber textiles and textile products (with annexes). Warsaw, 5 and 31 December 1984 ..... 265

**No. 35271. United States of America and International Labour Organisation:**

Tax Reimbursement Agreement between the United States of America and the International Labour Office (with annex). Washington, 18 May 1984 ..... 267

**No. 35272. Spain and Thailand:**

Convention between the Government of the Kingdom of Spain and the Government of the Kingdom of Thailand for the avoidance of double taxation and the prevention of fiscal evasion with respect to taxes on income (with protocol). Madrid, 14 October 1997..... 277

**No. 35273. Spain and Portugal:**

Agreement between the Kingdom of Spain and the Portuguese Republic on the establishment of border joint commissariats. Madrid, 19 November 1997.. 377

**No. 35274. Spain and Lithuania:**

Agreement on cultural, educational and scientific cooperation between the Kingdom of Spain and the Republic of Lithuania. Vilnius, 22 November 1995 ..... 397

**No. 35275. Spain and Switzerland:**

Exchange of notes constituting an agreement between the Kingdom of Spain and the Swiss Confederation on the reciprocal recognition and the exchange of national driving licences. Berne, 29 June 1998 and 2 July 1998..... 413

**No. 35276. Belarus and Yugoslavia:**

Treaty on friendship and cooperation between the Republic of Belarus and the Federal Republic of Yugoslavia. Minsk, 6 March 1996..... 425

**II**

*Treaties and international agreements  
registered in October 1998  
Nos. 1216 to 1217*

**No. 1216. United Nations (United Nations Development Programme) and United Nations Industrial Development Organization:**

Letter Agreement concerning cooperation between UNDP and UNIDO (with annex and exchange of letters). 26 October 1996..... 455